

pharmaceutiques et produits assimilés, modifier comme suit l'inscription suivante :

kosten van de farmaceutische specialiteiten en daarmee gelijkgestelde produkten, als volgt de inschrijving wijzigen van de volgende specialiteiten :

Critère — Criterium	Code	Dénomination et conditionnements — Benaming en verpakkingen	Observations — Opmerkingen	Base de remboursement — Basis van tegemoetkoming	Intervention du bénéficiaire visé par l'art. 37, § 2, loi 14.7.1994 — Aandeel van de rechthebbende beoogd bij art. 37, § 2, wet 14.7.1994	Intervention du bénéficiaire autre que celui visé par l'art. 37, § 2, loi 14.7.1994 — Aandeel van de rechthebbende andere dan deze beoogd bij art. 37, § 2, wet 14.7.1994
B-132	0103-275 0707-190 0707-190	FLAGYL Rhône-Poulenc Rorer compr. 20 × 500 mg * pr. compr. 1 × 500 mg ** pr. compr. 1 × 500 mg		213,— 7,75 6,40	32	53
B-175	0111-708 0707-208 0707-208	FLAGYL Rhône-Poulenc Rorer ov. 10 × 500 mg * pr. ov. 1 × 500 mg ** pr. ov. 1 × 500 mg		137,— 10,— 8,20	21	34
B-125	0666-784 0733-386 0733-386	PEFLACINE Rhône-Poulenc Rorer compr. 10 × 400 mg * pr. compr. 1 × 400 mg ** pr. compr. 1 × 400 mg		710,— 51,80 42,60	106	177

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 1er août 1997.

Art. 3. Notre Ministre des Affaires sociales est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Châteauneuf-de-Grasse, le 19 août 1997.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre des Affaires sociales,
Mme M. DE GALAN

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking op 1 augustus 1997.

Art. 3. Onze Minister van Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Châteauneuf-de-Grasse, 19 augustus 1997.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,
Mevr. M. DE GALAN

F. 97 — 2233

[97/22683]

8 SEPTEMBRE 1997. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 2 août 1986 fixant pour les hôpitaux et services hospitaliers, les conditions et règles de fixation de prix de journée d'hospitalisation, du budget et de ses éléments constitutifs, ainsi que les règles de comparaison du coût et de la fixation du quota des journées d'hospitalisation

La Ministre des Affaires sociales,

Vu la loi sur les hôpitaux, coordonnée le 7 août 1987, notamment les articles 87, 88, 93, 94, troisième alinéa, 97 et 99;

Vu l'arrêté royal du 23 décembre 1996 fixant pour l'exercice 1997 le budget global du Royaume, visé à l'article 87 de la loi sur les hôpitaux, pour le financement des frais de fonctionnement des hôpitaux;

Vu l'arrêté ministériel du 2 août 1986 fixant pour les hôpitaux et services hospitaliers, les conditions et règles de fixation du prix de la journée d'hospitalisation, du budget et de ses éléments constitutifs ainsi que les règles de comparaison du coût et de la fixation du quota des journées d'hospitalisation, modifié par les arrêtés ministériels des 21 avril 1987, 11 août 1987, 7 novembre 1988, 12 octobre 1989, 20 décembre 1989, 23 juin 1990, 10 juillet 1990, 28 novembre 1990, 28 février 1991, 20 mars 1991, 10 avril 1991, 20 novembre 1991, 21 novembre 1991, 19 octobre 1992, 30 octobre 1992, 30 décembre 1993, 23 juin 1994, 19 juillet 1994, 28 décembre 1994, 27 décembre 1995 et 30 décembre 1996;

Vu l'avis du Conseil national des Etablissements hospitaliers, Section Financement, donné le 3 avril 1997;

N. 97 — 2233

[97/22683]

8 SEPTEMBER 1997. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 2 augustus 1986 houdende bepaling van de voorwaarden en de regelen voor de vaststelling van de verpleegdagprijs, van het budget en de onderscheiden bestanddelen ervan, alsmede van de regelen voor de vergelijking van de lasten en voor de vaststelling van het quotum van verpleegdagen voor de ziekenhuizen en ziekenhuisdiensten

De Minister van Sociale Zaken,

Gelet op de wet op de ziekenhuizen, gecoördineerd op 7 augustus 1987, inzonderheid op de artikelen 87, 88, 93, 94, derde lid, 97 en 99;

Gelet op het koninklijk besluit van 23 december 1996 houdende vaststelling van het globale budget van het Rijk, zoals bedoeld in artikel 87 van de wet op de ziekenhuizen, voor de financiering van de werkkosten van de ziekenhuizen voor 1997;

Gelet op het ministerieel besluit van 2 augustus 1986 houdende bepaling van de voorwaarden en regelen voor de vaststelling van de verpleegdagprijs, van het budget en de onderscheiden bestanddelen ervan, alsmede van de regelen voor de vergelijking van de kosten en voor de vaststelling van het quotum van verpleegdagen voor de ziekenhuizen en ziekenhuisdiensten, gewijzigd bij de ministeriële besluiten van 21 april 1987, 11 augustus 1987, 7 november 1988, 12 oktober 1989, 20 december 1989, 23 juni 1990, 10 juli 1990, 28 november 1990, 28 februari 1991, 20 maart 1991, 10 april 1991, 20 november 1991, 21 november 1991, 19 oktober 1992, 30 oktober 1992, 30 december 1993, 23 juni 1994, 19 juli 1994, 28 december 1994, 27 december 1995 en 30 december 1996;

Gelet op het advies van de Nationale Raad voor Ziekenhuisvoorzieningen, Afdeling Financiering, uitgebracht op 3 april 1997;

Vu l'avis de la Commission pour la supervision et l'évaluation des données statistiques qui concernent les activités médicales dans les hôpitaux, donné le 3 décembre 1996;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 4 avril 1997;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par les lois des 9 août 1980, 16 juin 1989, 4 juillet 1989 et 19 juillet 1991;

Vu l'urgence;

Considérant que la sécurité juridique impose qu'il faut d'urgence informer les gestionnaires des hôpitaux des conditions et règles en vigueur pour le financement des hôpitaux pour l'exercice 1997, afin qu'ils puissent prendre en temps utile les mesures nécessaires,

Arrête :

Article 1^{er}. Après l'article 46bis de l'arrêté ministériel du 2 août 1986 fixant pour les hôpitaux et les services hospitaliers, les conditions et règles de fixation du prix de la journée d'hospitalisation, du budget et de ses éléments constitutifs, ainsi que les règles de comparaison du coût et de la fixation du quota des journées d'hospitalisation, il est inséré un article 46ter libellé comme suit :

« Art. 46ter. § 1er. S'il est constaté pendant un exercice déterminé, après application de l'article 46bis du présent arrêté, qu'un nombre D.J.P. supérieur à 5 % du nombre total de journées d'hospitalisation tel que défini au point 5 de l'annexe 4 de présent arrêté, est fixé conformément aux dispositions de la susdite annexe 4, les Sous-parties B1 et B2 du budget des moyens financiers, telles que fixées après application du susdit article 46bis, sont diminuées d'un montant correspondant à 2,5 % des susdites Sous-parties B1 et B2.

§ 2. En 1997, il est retenu provisoirement, pour l'application des dispositions du § 1er, les données traitées relatives à l'exercice 1995.

L'exercice 1997 terminé, 50 % des adaptations calculées sur base des données relatives à l'exercice 1995 seront remplacées par 50 % des adaptations calculées sur la base des données 1997.

A partir de 1998, les adaptations calculées en application du § 1er sur base des données traitées des derniers exercices connus ne feront plus l'objet de révision. Si le plus ancien des deux derniers exercices connus est éloigné de plus de trois ans de l'année pendant laquelle les adaptations précitées sont calculées, les données de l'exercice compris dans la période précitée de trois ans sont alors retenues. »

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 1er janvier 1997.

Bruxelles, le 8 septembre 1997.

Mme M. DE GALAN

Gelet op het advies van de Commissie voor toezicht op en evaluatie van de statistische gegevens die verband houden met de medische activiteiten in de ziekenhuizen, uitgebracht op 3 december 1996;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 4 april 1997;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989, 4 juli 1989 en 19 juli 1991;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de rechtszekerheid gebiedt dat de ziekenhuisbeheerders dringend in kennis gesteld worden van de voorwaarden en de regelen die voor de financiering van de ziekenhuizen voor het dienstjaar 1997 gelden, zodat zij tijdig de nodige maatregelen kunnen nemen,

Besluit :

Artikel 1. Na artikel 46bis van het ministerieel besluit van 2 augustus 1986 houdende bepaling van de voorwaarden en de regelen voor de vaststelling van de verpleegdagsprijs, van het budget en de onderscheiden bestanddelen ervan, alsmede van de regelen voor de vergelijking van de lasten en voor de vaststelling van het quotum van verpleegdagen voor de ziekenhuizen en ziekenhuisdiensten wordt er een artikel 46ter ingelast luidend als volgt :

« Art. 46ter. § 1. Indien gedurende een bepaald dienstjaar wordt vastgesteld dat er, bij toepassing van artikel 46bis, van dit besluit, een aantal PAL hoger dan 5 % van het totale aantal verpleegdagen zoals gedefinieerd in punt 5 van bijlage 4 bij dit besluit, is vastgesteld overeenkomstig de bepalingen van de bovengenoemde bijlage, worden de Onderdelen B1 en B2 van het budget van financiële middelen, zoals vastgesteld na toepassing van het bovengenoemde artikel 46bis, verminderd met een bedrag dat overeenstemt met 2,5 % van de bovengenoemde Onderdelen B1 en B2.

§ 2. In 1997 worden voorlopig, voor de toepassing van de bepalingen van § 1, de behandelde gegevens betreffende het dienstjaar 1995 weerhouden.

Na afloop van het dienstjaar 1997 wordt 50 % van de aanpassingen, berekend op basis van de gegevens betreffende het dienstjaar 1995, vervangen door 50 % van de aanpassingen berekend op basis van de gegevens 1997.

Vanaf 1998 worden de aanpassingen die bij toepassing van § 1 op basis van de verwerkte gegevens van de laatste bekende dienstjaren berekend werden, niet meer herzien. Indien het oudste van de laatste twee bekende dienstjaren meer dan drie jaar in de tijd verwijderd is van het jaar gedurende hetwelk de bovengenoemde aanpassingen berekend werden, worden de gegevens van het dienstjaar dat in de bovengenoemde periode van drie jaar ligt weerhouden. »

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 1997.

Brussel, 8 september 1997.

Mevr. M. DE GALAN

MINISTERE DES AFFAIRES ECONOMIQUES

F. 97 — 2234

[C — 97/11319]

8 AOUT 1997

Arrêté royal prescrivant une statistique mensuelle sur la collecte du lait et la production laitière

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 4 juillet 1962, relative à la statistique publique, modifiée par la loi du 1^{er} août 1985 et la loi du 21 décembre 1994, notamment les articles 1^{er}, 2, 15, 16 et 18 à 23;

Vu la directive (96/16/CE) du Conseil des Ministres des Communautés européennes du 19 mars 1996, portant sur les enquêtes statistiques concernant le lait et les produits laitiers;

Vu l'avis du Conseil supérieur de Statistique du 15 avril 1997;

Vu l'avis de la Commission COMFORM du 11 juin 1997;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN

N. 97 — 2234

[C — 97/11319]

8 AUGUSTUS 1997. — Koninklijk besluit waarbij een maandelijkse statistiek van de ophaling van melk en melkproductie wordt voorgeschreven

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 4 juli 1962, betreffende de openbare statistiek, gewijzigd bij de wet van 1 augustus 1985 en de wet van 21 december 1994, inzonderheid op de artikelen 1, 2, 15, 16 en 18 tot 23;

Gelet op de richtlijn (96/16/EG) van 19 maart 1996, van de Raad van Ministers van de Europese Gemeenschappen, betreffende statistische enquêtes inzake melk en zuivelproducten;

Gelet op het advies van de Hoge Raad voor de Statistiek gegeven op 15 april 1997;

Gelet op het advies van de Commissie COMFORM gegeven op 11 juni 1997;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen door de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;